

**Zeitschrift:** L'Architecture suisse : revue bi-mensuelle d'architecture, d'art, d'art appliqué et de construction  
**Herausgeber:** Fédération des architectes suisses  
**Band:** 5 (1916)  
**Heft:** 9-10

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 17.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

SOMMAIRE DU N° 9/10.

Travaux des architectes Scherler et Berger, Berne . . . . . 25

deux familles dans le quartier de Brunnadern-Kirchenfeld à Berne 25

Projet de cottages sur le bords de l'«Egelseeli» à Berne . . . . . 27

Illustrations :

Vue générale d'après un dessin en couleur . . . . . 26

Maison rurale de M. Schär-Matter à Kölliken . . . . . 28

Projet de maison d'habitation pour

de Brunnadern-Kirchenfeld à Berne 26

Villa de M. W. Siegrist à Sissach 29/30

**CHAUDIÈRES LOLLAR**  
**POUR CHAUFFAGE CENTRAL**  
 Très haut rendement calorifique • Utilisation parfaite du combustible  
 En vente chez tous les installateurs  
**ETABLISSEMENTS MÉTALLURGIQUES BUDERUS WEIZLAR**  
 DÉPARTEMENT LOLLAR

Représentation : Société Commerciale Buderus, Zurich. 78      Grands dépôts à Zurich et Genève.

**Kreis & Schlæfli**  
 Fabrique de matériel contre l'incendie  
**ZURICH**  
 Sihlhofstrasse 25

⊕

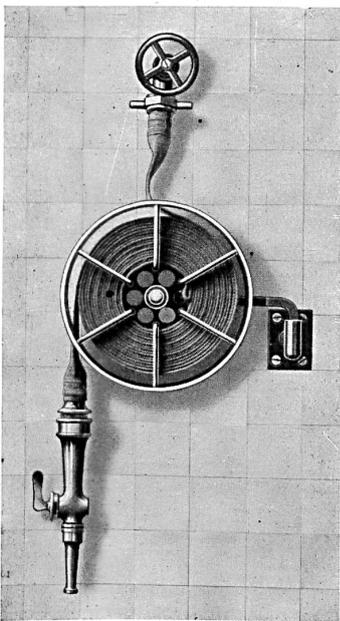
Spécialité :

**Postes  
 d'incendie**

les plus pratiques  
 et les plus efficaces  
 pour intérieurs de  
 maisons

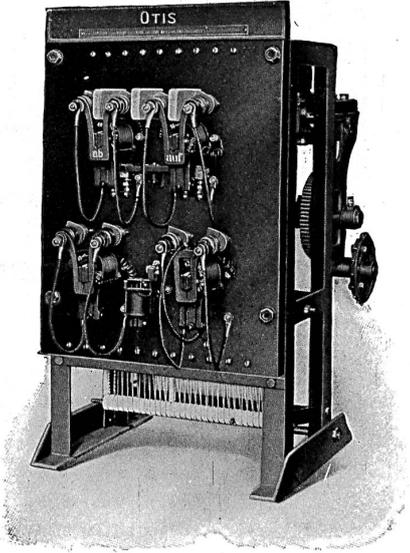
⊕

**400  
 postes livrés**  
 à l'Exposition  
 Nationale de  
 Berne 1914



Modèle déposé

**Ascenseurs Otis**  
 les mêmes  
 en Europe, Asie, Afrique, Océanie, Amérique,



Controlleur magnétique

**Fabrique Suisse à Waedenswil**  
 Références, devis et détails sur demande

Repr. : L. Koch, Lausanne, Avenue de la Gare 3.  
 167      Téléphone 549.